

# COMISIÓN

## DECISIÓN DE LA COMISIÓN

de 9 de septiembre de 1999

**que modifica las Decisiones 79/491/CEE y 80/765/CEE por las que se establecen el código y las normas tipo relativas a la transcripción en forma legible por máquina de los resultados de las encuestas de base sobre las superficies vitícolas**

[notificada con el número C(1999) 2703]

(1999/661/CE)

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Europea,

Visto el Reglamento (CEE) n° 357/79 del Consejo, de 5 de febrero de 1979, relativo a las encuestas estadísticas sobre superficies vitícolas <sup>(1)</sup>, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CE) n° 2329/98 <sup>(2)</sup> y, en particular, los apartados 2 y 4 de su artículo 4, los apartados 5 y 6 de su artículo 5 y el apartado 4 de su artículo 6,

- (1) Considerando que según lo dispuesto en el Reglamento (CEE) n° 357/79 los Estados miembros deberán comunicar a la Comisión los datos recogidos por las encuestas de base e intermedias sobre las superficies vitícolas con arreglo a un programa de cuadros ordenados por unidades geográficas;
- (2) Considerando que en el Reglamento (CEE) n° 357/79 se establece que los Estados miembros que empleen medios informáticos para procesar los resultados de las encuestas de base sobre las superficies vitícolas deben comunicarlos a la Comisión de forma legible por máquina;
- (3) Considerando que la Comisión ha determinado y codificado las unidades geográficas sobre las que han de evacuarse estas encuestas mediante la Decisión 79/491/CEE <sup>(3)</sup> para las encuestas de base y la Decisión 80/765/CEE <sup>(4)</sup> para las encuestas intermedias;
- (4) Considerando que, debido a ciertas modificaciones geográficas llevadas a cabo en los Estados miembros, es necesario reemplazar el anexo II de la Decisión 79/

491/CEE y el anexo II de la Decisión 80/765/CEE para que los Estados miembros transmitan los resultados de las encuestas de base y de las encuestas intermedias sobre superficies vitícolas;

- (5) Considerando que las medidas previstas en la presente Decisión se ajustan al dictamen del Comité permanente de estadística agrícola,

HA ADOPTADO LA PRESENTE DECISIÓN:

### Artículo 1

Con motivo de la modificación de las unidades geográficas llevada a cabo en los Estados miembros, el anexo de la presente Decisión reemplazará al anexo II de la Decisión 79/491/CEE y al anexo II de la Decisión 80/765/CEE.

### Artículo 2

Los destinatarios de la presente Decisión serán los Estados miembros.

Hecho en Bruselas, el 9 de septiembre de 1999.

Por la Comisión

Yves-Thibault de SILGUY

Miembro de la Comisión

<sup>(1)</sup> DO L 54 de 5.3.1979, p. 124.

<sup>(2)</sup> DO L 291 de 30.10.1998, p. 2.

<sup>(3)</sup> DO L 129 de 28.5.1979, p. 9.

<sup>(4)</sup> DO L 213 de 16.8.1980, p. 34.

## ANEXO

## «ANEXO II

UNIDADES GEOGRÁFICAS PREVISTAS EN EL APARTADO 3 DEL ARTÍCULO 4 DEL REGLAMENTO (CEE)  
Nº 357/79 DEL CONSEJO

	Código		Código
REPÚBLICA FEDERAL DE ALEMANIA (regiones vitícolas)	100	Corrèze, Haute-Vienne	223
		Ain, Drôme, Isère, Loire, Rhône, Savoie, Haute-Savoie	224
		Cantal, Allier, Haute-Loire, Puy-de-Dôme	257
Ahr	101	Alpes-de-Haute-Provence, Hautes-Alpes, Alpes-Maritimes	225
Mittelrhein	102	Corse-du-Sud, Haute-Corse	258
Mosel-Saar-Ruwer	103		
Nahe	104	ITALIA	300
Rheinhessen	105	(provincias)	
Pfalz	106	Torino	301
Hessische Bergstraße	107	Vercelli	302
Rheingau	108	Novara	303
Württemberg	109	Cuneo	304
Baden	110	Asti	305
Franken	111	Alessandria	306
Saale-Unstrut	112	Biella	307
Sachsen	113	Verbano — Cusio — Ossola	308
		Aosta	309
FRANCIA (departamentos o grupos de departamentos)	200	Imperia	310
		Savona	311
		Genova	312
Aude	201	La Spezia	313
Gard	202		
Hérault	203	Varese	314
Lozère	204	Como	315
Pyrénées-Orientales	205	Sondrio	316
Var	206	Milano	317
Vaucluse	207	Bergamo	318
Bouches-du-Rhône	208	Brescia	319
Gironde	209	Pavia	320
Gers	210	Cremona	321
Charente	211	Mantova	322
Charente-Maritime	212	Lecco	323
Ardèche	213	Lodi	324
Aisne	214	Bolzano-Bozen	325
Seine-et-Marne	215	Trento	326
Ardenne, Aube, Marne, Haute-Marne	250	Verona	327
Cher, Eure-et-Loir, Indre, Indre-et-Loire, Loir-et-Cher, Loiret	251	Vicenza	328
Côte-d'Or, Nièvre, Saône-et-Loire, Yonne	252	Belluno	329
Meurthe-et-Moselle, Meuse, Moselle, Vosges	253	Treviso	330
Bas-Rhin, Haut-Rhin	254	Venezia	331
Doubs, Jura, Haute-Saône, Territoire-de-Belfort	255	Padova	332
Loire-Atlantique, Maine-et-Loire, Sarthe, Vendée	256	Rovigo	333
Deux-Sèvres, Vienne	220	Pordenone	334
Dordogne, Landes, Lot-et-Garonne, Pyrénées-Atlantiques	221	Udine	335
Ariège, Aveyron, Haute-Garonne, Lot, Hautes-Pyrénées, Tarn, Tarn-et-Garonne	222	Gorizia	336
		Trieste	337

	Código		Código
Piacenza	338	Reggio di Calabria	388
Parma	339	Crotone	389
Reggio nell'Emilia	340	Vibo Valentia	390
Modena	341		
Bologna	342	Trapani	391
Ferrara	343	Palermo	392
Ravenna	344	Messina	393
Forlì	345	Agrigento	394
Rimini	346	Caltanissetta	395
		Enna	396
Massa Carrara	347	Catania	397
Lucca	348	Ragusa	398
Pistoia	349	Siracusa	399
Firenze	350		
Livorno	351	Sassari	400
Pisa	352	Nuoro	401
Arezzo	353	Cagliari	402
Siena	354	Oristano	403
Grosseto	355		
Prato	356	LUXEMBURGO	500
Perugia	357	(constituye una unidad geográfica)	
Terni	358		
		GRECIA	600
Pesaro e Urbino	359		
Ancona	360	Ανατολική Μακεδονία, Θράκη	601
Macerata	361	Κεντρική Μακεδονία	602
Ascoli Piceno	362	Δυτική Μακεδονία	603
		Ήπειρος	604
Viterbo	363	Θεσσαλία	605
Rieti	364	Ιόνια Νησιά	606
Roma	365	Δυτική Ελλάδα	607
Latina	366	Στερεά Ελλάδα	608
Frosinone	367	Αττική	609
Caserta	368	Πελοπόννησος	610
Benevento	369	Βόρειο Αιγαίο	611
Napoli	370	Νότιο Αιγαίο	612
Avellino	371	Κρήτη	613
Salerno	372		
		ESPAÑA	700
L'Aquila	373	(provincias o comunidades autónomas)	
Teramo	374		
Pescara	375	Galicia	701
Chieti	376	Principado de Asturias	702
		Cantabria	703
Campobasso	377	País Vasco A (provincia de Álava)	704
Isernia	378	País Vasco B (provincias de Guipúzcoa y Vizcaya)	705
Foggia	379	Navarra	706
Bari	380	La Rioja	707
Taranto	381	Aragón A (provincia de Zaragoza)	708
Brindisi	382	Aragón B (provincias de Huesca y Teruel)	709
Lecce	383	Cataluña A (provincia de Barcelona)	710
		Cataluña B (provincia de Tarragona)	711
Potenza	384	Cataluña C (provincias de Girona y Lleida)	712
Matera	385	Baleares	713
		Castilla y León A (provincia de Burgos)	714
Cosenza	386		
Catanzaro	387		

	Código		Código
Castilla y León B (provincia de León)	715	Andalucía D (provincia de Málaga)	734
Castilla y León C (provincia de Valladolid)	716	Andalucía E (provincias de Almería, Granada, Jaén y Sevilla)	735
Castilla y León D (provincia de Zamora)	717	Canarias	736
Castilla y León E (provincias de Ávila, Palencia, Salamanca, Segovia y Soria)	718	PORTUGAL	800
Madrid	719	Entre Douro e Minho	801
Castilla-La Mancha A (provincia de Albacete)	720	Trás-os-Montes	802
Castilla-La Mancha B (provincia de Ciudad Real)	721	Beira Litoral	803
Castilla-La Mancha C (provincia de Cuenca)	722	Beira Interior	804
Castilla-La Mancha D (provincia de Guadalajara)	723	Ribatejo e Oeste	805
Castilla-La Mancha E (provincia de Toledo)	724	Alentejo	806
Comunidad Valenciana A (provincia de Alicante)	725	Algarve	807
Comunidad Valenciana B (provincia de Castellón)	726	Região Autónoma dos Açores	808
Comunidad Valenciana C (provincia de Valencia)	727	Região Autónoma da Madeira	809
Región de Murcia	728	AUSTRIA	900
Extremadura A (provincia de Badajoz)	729	Burgenland	901
Extremadura B (provincia de Cáceres)	730	Niederösterreich	902
Andalucía A (provincia de Cádiz)	731	Steiermark	903
Andalucía B (provincia de Córdoba)	732	Wien und die anderen Bundesländer	904
Andalucía C (provincia de Huelva)	733	REINO UNIDO	550»
		(constituye una unidad geográfica)	